

Salzburg – Pequeña ciudad de corte internacional

Salzburgo es famosa sobre todo por ser la ciudad natal de Wolfgang Amadeus Mozart y por ser el lugar donde se rodó el musical “Sonrisas y Lágrimas”. Lo que más gusta de Salzburgo son sus estrechas calles y amplias plazas que configuran el casco antiguo de estilo barroco, declarado Patrimonio Cultural de la Humanidad por la UNESCO, su delicioso dulce Salzburger Nockerl, su fantástico Festival y la incomparable belleza de las montañas que la rodean. Rara vez una ciudad tan pequeña combina naturaleza y belleza arquitectónica, arte y cultura, tradición y modernidad en tan poco espacio. Salzburgo es maravillosamente pequeña, una ciudad que se recrea en su belleza y abierta al mundo.

Ya en la época romana Salzburgo era un importante centro administrativo situado en un punto estratégico, donde se cruzaban las rutas militares y comerciales que unían el norte con el sur. La ciudad como tal fue constituida a finales del siglo VII y hasta principios del siglo XIX estuvo regentada por los Príncipe-Arzobispos católicos, que a la vez ejercían el poder político. La ciudad debe su gran auge y su nombre a la sal, el llamado **oro blanco**, que se extrajo de los montes cercanos para su comercio. Las ganancias se invirtieron en la construcción de una urbe de influencia italiana, motivo por el cual se la conoce como “la Roma del Norte”.

Una ciudad bella, segura y digna de conservación

Un paseo por esta ciudad situada entre los Montes Mönchsberg, Festungsberg y Kapuzinerberg y atravesada por el Río Salzach nos hace respirar su gran pasado, y nos sorprende con guiños hacia su futuro. Algunos datos estadísticos nos aportan una valiosa información acerca de Salzburgo, como por ejemplo que su población es de aproximadamente 160.000 habitantes, que durante el año se celebran aquí más de **4.500 acontecimientos culturales** y que cuenta con unas 20 iglesias barrocas. Salzburgo debe además su gran fama internacional a la excepcional belleza de su conjunto histórico-artístico, declarado **Patrimonio Cultural de la Humanidad** por la UNESCO.

Wolfgang Amadeus Mozart – Hijo predilecto de Salzburgo

El hijo más famoso de la ciudad, Wolfgang Amadeus Mozart, todavía hoy seduce a los amantes de la música de todo el mundo. El gran compositor nació el día 27 de Enero de 1756 en Salzburgo y su casa natal, el **número 9 de la Calle Getreidegasse**, hoy convertida en museo, es uno de los lugares más visitados y retratados de la ciudad. Desde 2010 luce un aire renovado y cuenta con cuatro nuevas exposiciones y con un nuevo e innovador concepto museístico. Fue en esta casa donde Mozart inició su larga carrera, componiendo más de 350 de sus obras más hermosas. Sus composiciones marcaron las pautas para toda una generación de músicos y le convirtieron en la figura que es hoy en día, uno de los compositores más importantes y más escuchados de la historia de la música.

Festival de Salzburgo – Acontecimiento de gran calado a nivel internacional

“En el ambiente de Salzburgo predominan la belleza, el espectáculo y el arte...”, eso dijo Max Reinhard, el famoso director de teatro y principal impulsor del Gran Festival de Salzburgo. Fue allá por el año 1920, recién terminada la Primera Guerra Mundial, cuando Max Reinhard congregó a músicos, artistas e intelectuales de la ciudad y convirtió en realidad su sueño de transformar la ciudad en un enorme escenario. La inauguración del

www.salzburg.info

Gran Festival de Salzburgo fue un momento crucial para la ciudad y supuso un impulso para su internacionalización. La obra "Jedermann" (*Cada Cual*) fue la primera producción de los Festivales y continúa siendo una de las obras principales de este Festival convertido ya en uno de los más importantes de Europa. El día 5 de Abril de 1908 nació en esta ciudad el famoso Director de Orquesta Herbert von Karajan, quien creó en 1967 el Festival de Pascua y más tarde, en 1973 el Festival de Pentecostés. Año tras año, miles de amantes del arte y la cultura disfrutan del alto nivel artístico de estos Festivales.

Sonrisas y Lágrimas – Un éxito inolvidable

También Hollywood dejó impresa su huella en Salzburgo. Uno de cada tres japoneses ha visto la película, tres cuartas partes de los visitantes procedentes de EEUU visitan la ciudad por ver los lugares del rodaje y las canciones son conocidas en todo el mundo. Estamos hablando de la película "**The Sound of Music**" (Sonrisas y Lágrimas), estrenada en 1965 y que fue premiada con cinco Oscars. "Sonrisas y lágrimas" se rodó en la ciudad de Salzburgo y sus alrededores, y aún hoy se pueden visitar los lugares de rodaje. El musical se representa en el Teatro de Marionetas de Salzburgo.

El casco antiguo – La joya barroca de Salzburgo

En el Monte Festungsberg de Salzburgo se alza la **Fortaleza Hohensalzburg**, una de las mayores fortificaciones del siglo XI en Europa. Durante nuestra visita descubriremos la historia arquitectónica este lugar de defensa y disfrutaremos de unas maravillosas vistas panorámicas de la ciudad y sus alrededores. De especial interés para los visitantes son las suntuosas Salas de Representación, la Torre de Defensa, y los conciertos que se celebran a diario en el ambiente inigualable de este magnífico escenario. A los pies del Monte Festungsberg encontramos el **Barrio del Monasterio de San Pedro** donde se encuentra el cementerio más bonito de la ciudad. Otro monumento emblemático de esta zona es la Catedral del temprano barroco, que destaca por su enorme cúpula y su impresionante fachada elaborada con mármol procedente del cercano Monte Untersberg. Entre los barrios más famosos de la ciudad figura el **Barrio de los Festivales**, que se halla a los pies del Monte Mönchsberg. En esta parte del Salzburgo medieval, con sus calles estrechas y distinguidas casas señoriales se encuentra la famosa **Calle Getreidegasse**, convertida hoy en día en una de las zonas comerciales más bellas del mundo.

Museos y galerías – Exposiciones en entornos de inigualable belleza

La arquitectura del Museo de Arte Moderno en el Monte Mönchsberg contrasta con el histórico casco antiguo barroco tanto por su apariencia purista y sencilla como por la generosa amplitud de sus espacios. Las cuatro plantas del museo acogen exposiciones temáticas que abarcan el arte de los siglos XX y XXI. Las vistas desde la terraza del restaurante "m32", obra del famoso arquitecto Matteo Thun, son sin duda de lo más espectacular.

Junto a este museo, más de **50 galerías** de la ciudad se dedican a la difusión y promoción del arte en todas sus facetas, desde cuadros y esculturas hasta grabados y joyas. En general la ciudad cuenta con más de **20 museos** entre los que cabe destacar especialmente el Salzburg Museum, el Museo de Arte Moderno, el Museo de Ciencias, el DomQuartier, las dos casas de Mozart y el Museo de la Fortaleza.

Un placer totalmente gratuito es poder disfrutar de las distintas obras de arte contemporáneo de la Salzburg Foundation, que se encuentran distribuidas en distintos espacios públicos de la ciudad. En este proyecto singular llamado **Walk of Modern Art** han colaborado artistas tan destacados como Anselm Kiefer o Markus Lüpertz.

www.salzburg.info

El casco antiguo situado en la orilla derecha del Río Salzach

Al otro lado del Río Salzach se encuentra el Monte Kapuzinerberg con el Monasterio de los Capuchinos, al que llegaremos por una pequeña y pronunciada cuesta. Al visitar este monumento pasaremos además por la antigua residencia del famoso escritor Stefan Zweig. También merece una visita el **Conjunto de Mirabell**, que destaca por la belleza de sus amplios jardines y por el castillo en el que se encuentra la suntuosa Sala de Mármol, el lugar elegido por muchas parejas para contraer matrimonio.

Pasear e ir de compras en el casco antiguo

Numerosos **talleres tradicionales** tienen sus establecimientos en el casco antiguo de la ciudad. Las callejuelas, los pasajes y los románticos patios interiores albergan genuinas panaderías y pastelerías artesanales, selectas queserías, peleterías tradicionales, fabricantes de licores, talleres de tejedores y sastrerías de moda. Aquí encontrará todavía establecimientos que por su larga tradición casi se pueden considerar monumentos de la ciudad, como por ejemplo el taller de paraguas y la histórica y bien surtida tienda de licores. Al igual que en la arquitectura y la gastronomía de Salzburgo, en estas tiendas se combinan la tradición con las tendencias más modernas y actuales. Prueba de ello son los numerosos establecimientos tradicionales que en el casco antiguo conviven con marcas de moda internacionales, tiendas de lujo y talleres de jóvenes diseñadores.

4.500 acontecimientos culturales al año

El año cultural en Salzburgo se inaugura a finales de enero con la famosa **Semana de Mozart**. Durante esta primera cita, los amantes de la música clásica pueden asistir a conciertos de destacados intérpretes, de excelentes directores, y de famosas orquestas como por ejemplo la Filarmonía de Viena, el Conjunto Camerata Salzburgo y la Orquesta Mozarteum. Más tarde en primavera, se celebran los Festivales de Pascua y de Pentecostés y en los meses de julio y agosto podemos disfrutar del **Gran Festival de Salzburgo**. Este último figura entre los eventos más destacados a nivel internacional y atrae todos los años a muchos amantes del arte, entre los que se encuentran numerosos personajes famosos de todo el mundo. A parte de estos grandes festivales, esta ciudad ofrece otros acontecimientos de carácter más vanguardista como la Fiesta de la Literatura en mayo, el Festival de Danza **Sommerszene** en junio, las video-presentaciones en gran pantalla de las obras del Festival, bajo el título "Siemens Festspielnächte", y los Días de Cultura en octubre. El otoño está marcado además por la música Jazz con el gran festival **Jazz & The City** en el casco antiguo de Salzburgo con músicos de renombre internacional. Ya en la época navideña, que tradicionalmente en Austria es la época más solemne del año, podemos asistir a eventos tradicionales como los **Cantos de Adviento de Salzburgo** en la Gran Casa del Festival, el "Salzburger Advent" en la Iglesia de San Andrä y la **Fiesta de invierno** "Winterfest"). Por otra parte podemos disfrutar durante todo el año de las representaciones en el Teatro de Marionetas de Salzburgo y de otros muchos conciertos que también gozan de mucha popularidad, como los famosos Conciertos en el Castillo, los Conciertos en la Fortaleza en las Salas de Representación de la Fortaleza, y los Conciertos Mozart Dinner, interpretados en la Abadía de San Pedro.

Excelente gastronomía

Salzburgo ofrece una gran variedad de bares con espectaculares vistas panorámicas, románticas cafeterías con terraza, bares de diseño y distinguidos restaurantes de lujo. Hay algo para todos los gustos, pero sobre todo los amantes de la buena cocina estarán

www.salzburg.info

encantados con la enorme oferta de **restaurantes premiados con Gorros de Cocinero de Gault Millau** y con la gran cantidad de distinguidos cocineros de nivel internacional que aquí se encuentran. Salzburgo se puede considerar además la **capital de la cerveza de Austria**, ya que cuenta con once cervecerías, entre las que figura la cervecería privada más grande del país.

Época navideña en Salzburgo – Mercados de Navidad y Conciertos

En Salzburgo abundan los acontecimientos culturales en la época navideña. A partir de finales de noviembre podemos visitar los **románticos Mercados de Navidad** en las Plazas de la Catedral y de la Residencia y disfrutar del singular ambiente navideño del casco antiguo, donde se ofrecen delicias y artesanía tradicionales de Salzburgo y sus alrededores. También merece la pena una visita al Mercado de Navidad de Hellbrunn. Este mercado destaca por el pintoresco escenario del Castillo de Hellbrunn, que invita a dar un tranquilo paseo por las distintas zonas del castillo, el parque y la plaza, donde si queremos también podemos adquirir artesanía y comida tradicional. Existen además otros Mercados de Navidad más pequeños, pero no por ello menos encantadores, como por ejemplo los mercados del Patio Sterngarten, de la Plaza de Mirabell, , del Franziskischlössl, de la Fortaleza Hohensalzburg y de la Abadía de San Pedro. Otro dato de gran interés es que cerca de Salzburgo, en la localidad de Oberndorf, se estrenó en 1818 el famoso villancico **Stille Nacht (Noche de Paz)**. El autor del texto, Joseph Mohr, nació en Salzburgo y pasó sus años escolares en esta ciudad. El manuscrito original del famoso villancico se conserva en el Museo de Salzburgo.

Cultura y Naturaleza en Salzburgo

Salzburgo es una ciudad muy saludable donde las zonas verdes se adentran hasta el mismo centro de la ciudad y abundan los **parques** para poder relajarse y disfrutar de la vida. Entre los parques más bellos figuran el Furtwänglerpark en el Barrio del Festival, los Jardines de Mirabell, la Avenida de Hellbrunn, o las amplias praderas a lo largo del Río Salzach. Si quiere usted ver gran parte de la ciudad en poco tiempo, le recomendamos alquilar una bicicleta. Salzburgo es la **ciudad mejor adaptada al transporte en bicicleta de toda Austria** y cuenta con una extensa red de carriles-bici. Las distancias son cortas y aparte de hacer deporte, podremos descubrir lugares de interés que se encuentran a las afueras de la ciudad, como por ejemplo el Castillo y el Lago de Leopoldskron, el Parque de Aigen o el Castillo y el Parque de Hellbrunn. Para disfrutar de Salzburgo desde otra perspectiva también podemos subir el **Monte Untersberg** en Grödig, de 1.776 m de altura, haciendo uso del funicular que sale desde la localidad de St. Leonhard. También el **Monte Gaisberg**, situado al este de la ciudad, es muy conocido gracias a sus rutas panorámicas, su amplia red de carriles para bicicleta de montaña y por la zona de despegue para parapente que hay en su cumbre. Además cabe destacar la belleza de los **pueblos de los alrededores de Salzburgo** Grödig, Hallwang, Wals-Siezenheim, Eugendorf, Anthering, Elixhausen, Elsbethen y Großgmain, los cuales cuentan con una amplia variedad de alojamientos y restaurantes.

Educación, Turismo, Política y Transporte

Salzburgo cuenta con importantes **Instituciones Educativas** entre las que figuran la Universidad Paris-Lodron, la Universidad Mozarteum, la Universidad Privada de Medicina, y la Escuela Salzburg Management Business School. La ciudad también es sede de la renombrada Academia Europea de Ciencias y Artes y de la “Escuela del Ver”, conocida

www.salzburg.info

como la “**Internationale Sommerakademie**“ (Academia Internacional de Verano), fundada por Oscar Kokoschka.

El moderno Palacio de Congresos **Salzburg Congress**, en pleno centro de la ciudad de Mozart, ha convertido a Salzburgo en un lugar privilegiado para celebrar congresos y todo tipo de eventos. Otra muestra de la gran relevancia que ha adquirido Salzburgo a nivel internacional es el hecho de que cuenta con el mayor número de consulados de toda Austria, después de Viena. La política colabora estrechamente con los distintos consulados tanto a nivel administrativo como en lo que respecta al apoyo de actividades científicas, económicas, y turísticas.

Gracias a la excelente ubicación de la ciudad, sus magníficas conexiones con aeropuertos y estaciones de trenes y a su singular belleza, Salzburgo es un **destino turístico de gran importancia**.

Explorar la ciudad es muy fácil con la **Salzburg Card** y los **City Walks** de la Oficina de Turismo de Salzburgo. La tarjeta Salzburg Card todo incluido puede adquirirse para 24, 48 o 72 horas: además de la entrada a los museos, incluye viajes gratuitos en el funicular de la Fortaleza y el teleférico del monte Untersberg, la navegación por el río Salzach (Tour I), así como el uso gratuito del transporte público. Los titulares de la Salzburg Card reciben numerosos descuentos para conciertos, el teatro y diversas excursiones en los alrededores. Los "City Walks" son recorridos temáticos individuales por la ciudad, centrados en temas como la cultura de la cerveza, el arte contemporáneo, el Festival de Salzburgo o Mozart.

www.salzburg.info/salzburg-card; www.salzburg.info/city-walks

Para más información:

Tourismus Salzburg, Auerspergstraße 6, A-5020 Salzburg
+43/662/889 87 - 0, www.salzburg.info, #visitsalzburg

Personas de contacto para la prensa:

Ines Wizany, Tel.: +43/662/889 87 – 303, wizany@salzburg.info
Martina C. Trummer, Tel.: +43/662/889 87 – 325, presse@salzburg.info